Manual de instrucciones

VH-SB550BK

Índice

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES....2
- SEGURIDAD....2
- ADVERTENCIA....3

Identificación de las partes de la unidad....4
- Unidad principal....4
- Mando a distancia....6

Conexiones....7
- Conexión a la antena FM....7
- Conexión a la televisión....7
- Conexión a un dispositivo de audio externo....8
- Conexión a otros dispositivos....9

Colocación de las pilas del mando a distancia....9
- Instalación de las pilas....9
- Precauciones relativas a las pilas....9

Funcionamiento básico....10
- Alimentación....10
- Selección del sistema de TV correcto....10
- Cambio del idioma del menú del sistema....10
- Ajuste del reloj....10
- Ajuste del nivel de volumen....10
- Selección de un efecto de sonido preajustado....10
- Super acentuación de bajos....10
- Seleccionar el sonido envolvente....10
- Sonido silenciado....10
- Ajuste del brillo del panel de visualización....10

Reproducción....11
- Reproducción de un disco....11
- Reproducción desde USB....11
- Reproducción de archivos MP3/WMA/imagen....11
- Control de reproducción....12
- Opciones de reproducción....12
- Opciones de visualización de imágenes....13
- Reproducción de iPhone/iPod....13

Ajuste de configuración....14
- Introducción....14
- Página de configuración general....14
- Página de configuración de audio....14
- Página de configuración de vídeo....14
- Página de configuración de preferencias....15
- Página de configuración de contraseña....16

Radio FM....17
- Sintonización de una emisora....17
- Programación de emisoras....17
- Selección de una emisora de radio programada....17

Otras funciones....17
- Ajuste del temporizador de alarma....17
- Ajuste del temporizador de apagado....18

Resolución de problemas....19

Especificaciones....20

Accesorios estándares....20

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

ADVERTENCIA

RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. NO ABRIR

PRECAUCIÓN: PARA PREVENIR EL RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO RETIRE LA CUBIERTA (NI LA PARTE TRASERA). EL INTERIOR NO CONTIENE PARTES QUE PUEDAN SER REPARADAS POR EL USUARIO. CONFÍE EL MANTENIMIENTO A PERSONAL TÉCNICO CUALIFICADO.

El símbolo del rayo con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero es una señal para alertar al usuario sobre la presencia de "voltaje peligroso" no aislado dentro de la caja del producto, que puede ser de magnitud suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica para las personas.

El símbolo de exclamación dentro de un triángulo equilátero es una señal para alertar al usuario sobre la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento (servicio) en los documentos que acompañan al equipo.

SEGURIDAD

1) Lea estas instrucciones.
2) Guarde estas instrucciones.
3) Preste atención a todas las advertencias.
4) Siga todas las instrucciones.
5) No utilice este producto cerca del agua.
6) Limpie la unidad únicamente con un paño seco.
7) No bloquee las aberturas de ventilación. Instale el producto conforme a las instrucciones del fabricante.
8) No lo instale cerca de ninguna fuente de calor como radiadores, rejillas de la calefacción, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que generen calor.
9) En países con red eléctrica polarizada, no actúe en contra del objetivo de seguridad del enchufe polarizado o de conexión a tierra. Un enchufe polarizado posee 2 clavijas, una más ancha que la otra. Un enchufe conectado a tierra presenta 2 clavijas y una tercera patilla conectada a tierra. La clavija más ancha o la tercera patilla se suministran para su seguridad. Si el enchufe suministrado no se corresponde con su toma de pared, consulte con un electricista para sustituir la toma obsoleta.
   Precaución: para evitar descargas eléctricas, haga coincidir la clavija ancha del enchufe con la ranura ancha e insértela por completo.
10) Proteja el cable eléctrico de manera que no pueda pisarse o quedar atrapado, especialmente en la parte de los enchufes, tomas de corriente y en punto del que salen del aparato.
11) Utilice únicamente los accesorios especificados por el fabricante.
12) Use el producto únicamente con el carrito, soporte, trípode, fijación o mesa especificados por el fabricante o suministrados con el producto. Si usa un carrito, tenga cuidado cuando mueva el conjunto carrito/producto para evitar que vuelque y produzca lesiones.
13) Desenchufe el producto durante las tormentas con aparato eléctrico o si no lo va a utilizar durante largos periodos de tiempo.
14) Consulte el mantenimiento de la unidad con personal técnico cualificado. Será necesaria la reparación de la unidad cuando esta presente cualquier deterioro, por ejemplo, en el cable o en el enchufe de alimentación, líquido derramado o caída de objetos sobre el producto, exposición a la lluvia o la humedad, funcionamiento anómalo o caída del producto.
15) PRECAUCIÓN al usar pilas. Para evitar una fuga de las pilas, que podría causar lesiones personales, daños materiales o daños en el aparato:
   - Instale las pilas correctamente, respetando la polaridad, + y -, conforme a las marcas que aparecen en el aparato.
   - No mezcle pilas (antiguas y nuevas o de carbono y alcalinas, etc.).
   - Extraiga las pilas si no va a utilizar la unidad durante una larga temporada.
16) No exponga las pilas a una fuente de calor excesivo como el sol, el fuego o similar.
17) El aparato no debe someterse a gotas ni salpicaduras.
18) No coloque sobre el aparato fuentes que puedan suponer un peligro (p. ej. objetos que contengan líquido, velas encendidas, etc.).
19) Este producto puede contener plomo y mercurio. La eliminación de estos materiales puede estar regulada por motivos medioambientales.
20) Cuando se utilice el enchufe del equipo como dispositivo de desconexión, este debe mantenerse disponible para su uso.
21) No exponga el equipo a goteos ni salpicaduras y asegúrese de que no se coloquen objetos que contengan líquidos, como jarrones, etc., encima del mismo.

ADVERTENCIA

- Antes de comenzar a utilizarlo, compruebe que el voltaje del equipo y del suministro local sean idénticos.
- La ventilación debe funcionar perfectamente; no obstruya las aberturas de ventilación con objetos, como por ejemplo, periódicos, manteles, cortinas, etc. Asegúrese de que hay un espacio mínimo de 20 cm por encima y de 5 cm por cada lado de la unidad.
- No coloque el equipo cerca de campos magnéticos de gran intensidad.
- No coloque el equipo sobre el amplificador o el receptor.
- No coloque el equipo cerca de un humidificador o la humedad afectará negativamente a la vida útil del cabezal láser.
- Si transporta el equipo directamente desde un entorno frío a un entorno cálido o lo coloca en una habitación demasiado húmeda, la humedad podría condensarse en las lentes que se encuentran en el interior del reproductor. Si esto ocurriese, el equipo dejaría de funcionar correctamente. Retire el disco y deje el equipo encendido durante aproximadamente una hora, hasta que la humedad se haya evaporado.
- Para mantener el lector láser limpio, no lo toque y cierre siempre la bandeja del disco.
- En caso de que alguna sustancia sólida o líquida entre en el equipo, desconéctelo y deje que lo revise personal cualificado antes de volver a utilizarlo.
- No intente limpiar la unidad con disolventes químicos, puesto que podrían dañar el acabado. Use un trapo limpio seco o ligeramente humedecido.
- Al extraer el enchufe de alimentación de la toma de la pared, tire siempre directamente del enchufe, nunca del cable.
- En función de las ondas electromagnéticas empleadas para una emisión de televisión, si se enciende una televisión cerca de la unidad mientras esta está también encendida, es posible que aparezcan unas líneas en la pantalla. Eso no implica que el equipo o la televisión funcionen mal. Si aparecen dichas líneas, aleje la unidad de la televisión.

No mueva la unidad durante la reproducción.

Durante la reproducción, el disco gira a gran velocidad. NO mueva ni levante la unidad durante la reproducción. Si hiciera esto, el disco o la unidad podrían resultar dañados.

Al mover esta unidad

Al cambiar de lugar la unidad o embalarla para moverla, asegúrese de extraer el disco y volver a cerrar la bandeja del reproductor. Después, pulse el interruptor de encendido para apagarla y desconecte el cable de alimentación.
Si mueve la unidad con el disco en su interior, la unidad podría resultar dañada.

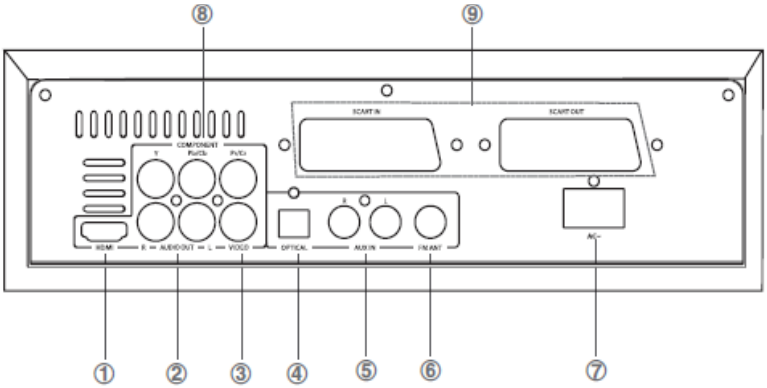
Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby y el símbolo de la D doble son marcas comerciales de Dolby Laboratories.

Esta unidad cuenta con esta etiqueta:

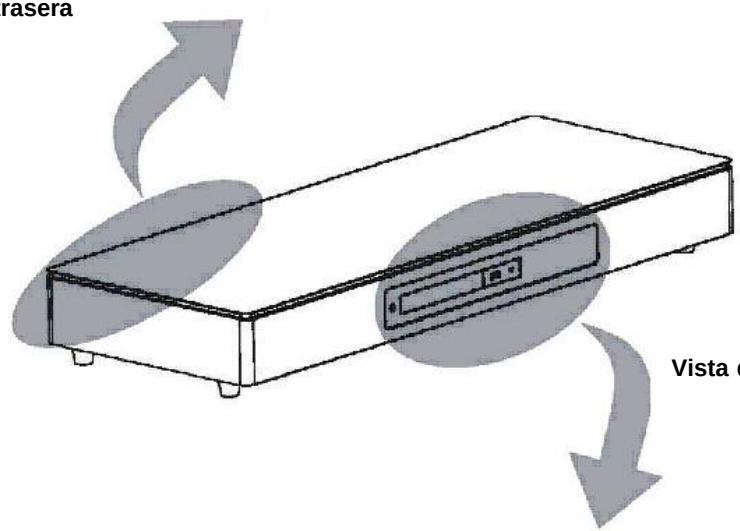
La placa de clasificación se encuentra en la parte posterior de la unidad.

Identificación de las partes de la unidad

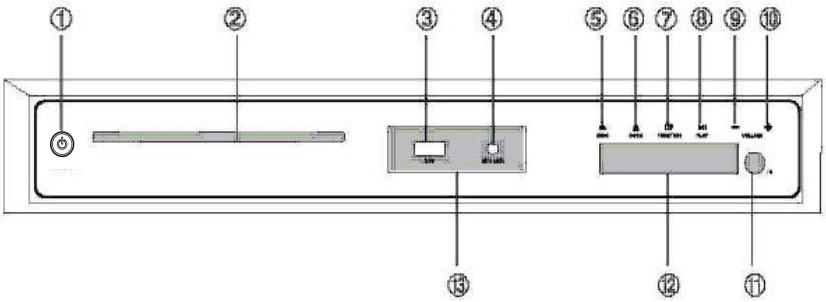
Unidad principal



Vista trasera



Vista del panel



Vista trasera

1 Conector HDMI
Sirve para la conexión de una televisión.

2 Terminal AUDIO OUT
Sirve para la conexión de una televisión.

3 Terminal VIDEO
Sirve para la conexión de una televisión.

4 Terminales OPTICAL
Se conectan a un amplificador digital.

5 Terminales AUX IN
Permiten la conexión de un dispositivo de audio externo.

6 Conector de antena FM
Sirve para conectar la antena FM.

7 Cable de alimentación de CA
Es la conexión a la red eléctrica.

8 Conector COMPONENT
Sirve para la conexión de una televisión.

9 Conector SCART OUT/IN
Sirve para la conexión de una televisión.

Vista frontal

1 ⏻ STANDBY
Toque este botón para encender este producto o para cambiar al modo standby Eco Power.

2 Compartimento para el disco

3 USB
Sirve para conectar una memoria USB.

4 MP3 LINK
Permite la conexión de un dispositivo de audio externo.

5 ⏏ DISC
Toque este botón para abrir el compartimento del disco.

6 ⏏ DOCK
Toque este botón para extraer o esconde la base Dock para iPhone/iPod.

7 FUNCTION
Toque este botón varias veces para elegir una fuente

8 ⏯ PLAY
Sirve para iniciar o pausar la reproducción.
Sirve para buscar las emisoras.

9 VOLUMEN -
Toque este botón para bajar el volumen.

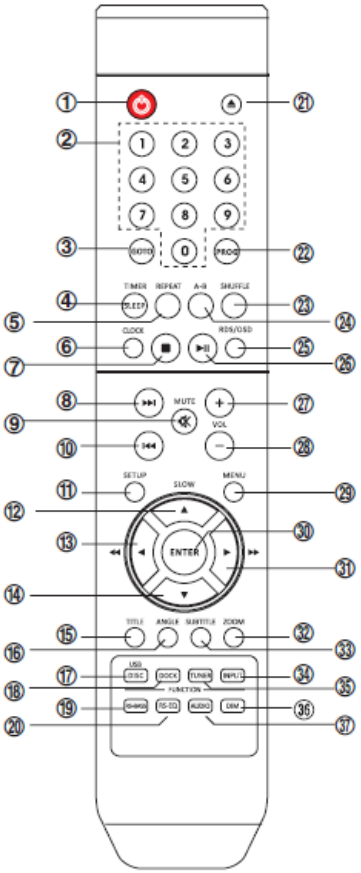
10 VOLUMEN +
Toque este botón para subir el volumen.

11 Sensor del mando a distancia

12 Pantalla de visualización

13 Base Dock para iPhone/iPod

Mando a distancia



1 ⏻
Sirve para encender el producto o para cambiar al modo standby Eco Power.

2 Teclado numérico (0~9)
Sirve para seleccionar un título/capítulo/pista.
Sirve para introducir la contraseña.
Sirve para seleccionar una emisora de radio memorizada.

3 GOTO
Sirve para el acceso rápido a un título/capítulo/pista.

4 SLEEP/TIMER
Sirve para establecer el temporizador de apagado.
Sirve para establecer el temporizador de alarma.

5 REPEAT
Permite seleccionar los modos de reproducción de repetición.

6 CLOCK
Permite mostrar el reloj actual, si se mantiene pulsado en el modo standby, se activa la configuración del reloj.

7
Detiene la reproducción.
Sirve para borrar una emisora de radio memorizada.

8 ▶▶|
Sirve para pasar al título/capítulo/pista siguientes.
Sirve para sintonizar una emisora de radio buscando hacia delante.

9 MUTE
Al pulsar este botón, se silencia o se reanuda el sonido.

10 |◀◀
Sirve para pasar al título/capítulo/pista anteriores.
Sirve para sintonizar una emisora de radio buscando hacia atrás.

11 SETUP
Sirve para acceder o salir del menú de configuración del sistema.

12 ▲
Sirve para subir en los menús.
Sirve para sintonizar una emisora de radio.
Sirve para girar una imagen.

13 ◀◀,◀
Sirve para desplazarse hacia la izquierda por los menús.
Sirve para buscar hacia atrás dentro de una pista/disco.
Sirve para sintonizar una emisora de radio buscando hacia atrás.

14 ▼
Sirve para bajar en los menús.
Sirve para sintonizar una emisora de radio.
Sirve para girar una imagen.

15 TITLE
Sirve para acceder al menú de títulos.

16 ANGLE
Sirve para seleccionar un ángulo de cámara en la reproducción de vídeo.

17 DISC/USB
Sirve para seleccionar la función de disco o USB.

18 DOCK
Sirve para seleccionar la función DOCK.

19 RS-BASS
Sirve para activar y ajustar el nivel de bajos.

20 RS-EQ
Permite seleccionar un efecto de sonido programado: MOVIE, TV, JAZZ, MUSIC.

21 ⏏
Sirve para abrir o cerrar el compartimento del disco.

22 PROG
Programación de pistas
Programación de títulos/capítulos para la reproducción de DVD
Programación de emisoras de radio
Sirve para borrar archivos de la lista de programas.

23 SHUFFLE
Permite seleccionar los modos de reproducción aleatoria.

24 A-B
Sirve para repetir una sección específica dentro de una pista/capítulo.

25 OSD/RDS
Sirve para mostrar la información de reproducción en la televisión.

26 ►❚❚
Sirve para iniciar o pausar la reproducción.
Si se mantiene pulsado, se cambia la rejilla para la búsqueda de emisoras de radio.

27 VOL+ (VOLUMEN)
Permite subir el volumen.

28 VOL- (VOLUMEN)
Permite bajar el volumen.

29 MENU
Para los discos de vídeo: sirve para acceder o salir del menú del disco.
Para los discos de vídeo con control de reproducción: sirve para encender/apagar el PBC.
Para la reproducción de USB/discos de datos: permite cambiar entre carpeta / lista de archivos / lista de programas.

30 ENTER
Sirve para confirmar una selección.

31 ►,►►
Sirve para navegar a la derecha en los menús.
Sirve para buscar hacia delante dentro de una pista/disco.
Sirve para sintonizar una emisora de radio buscando hacia delante.

32 ZOOM
Permite ampliar o reducir la imagen en pantalla.

33 SUBTITLE
Selecciona un idioma para los subtítulos durante la reproducción de vídeo.

34 INPUT
Sirve para seleccionar las funciones AUX, MP3 LINK, OPTICAL o SCART.

35 TUNER
Sirve para seleccionar la función TUNER.

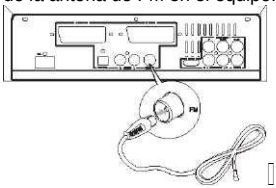
36 DIM
Permite ajustar el nivel de brillo del panel de visualización.

37 AUDIO
Selecciona un canal de audio durante la reproducción de vídeo.

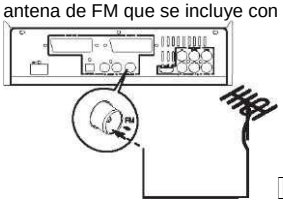
Conexiones

Conexión a la antena FM

Conecte el cable de la antena de FM al enchufe de la antena de FM en el equipo.



Si la calidad de la recepción es mala, conecte la antena externa. Nota:
Antes de conectar un cable coaxial de 75 ohm (cables con un alambre redondo que conectan a una antena externa), desconecte el cable de la antena de FM que se incluye con el equipo.



Precaución:
Para evitar la presencia de ruido, mantenga las antenas alejadas del equipo, del cable de conexión y del cable de alimentación eléctrica.

Conexión a la televisión

¡IMPORTANTE!
- Solo es necesario realizar una conexión de vídeo de las siguientes opciones, en función de las características de su televisión.

Nota:
- Conecte el sistema de DVD directamente a la televisión.

1 **Empleo del conector COMPONENT**

- Conecte una televisión de escaneo progresivo a través de la entrada de vídeo por componentes para una calidad superior del vídeo.
- Conecte los cables de vídeo por componentes (rojo/azul/verde, no suministrados) a:
- los conectores VIDEO OUT (Y Pb/Cb Pr/Cr) de esta unidad,
- los conectores de entrada de vídeo por componentes de la televisión.

Nota:

- La calidad de vídeo de escaneo progresivo solo está disponible si se ha conectado una televisión de escaneo progresivo.
- Si su televisión no es compatible con el escaneo progresivo, no puede ver la imagen.
- Para saber cómo activar el escaneo progresivo de su televisión, consulte el manual de usuario de la misma.

Es posible que el conector de entrada de vídeo por componentes en el televisor aparezca etiquetado como Y Pb Pr o YUV.

2 **Empleo de conector AV OUT**

Conecte los cables de audio a:

- los conectores AUDIO OUT R / L de esta unidad,
- los conectores de entrada de audio del dispositivo de sonido externo.

Conecte el cable de vídeo compuesto a:

- el conector VIDEO de esta unidad,
- el conector de entrada de vídeo de la televisión.

3 **Empleo de conector SCART OUT**

Conecte el cable SCART a:

- el conector SCART OUT de esta unidad,
- los conectores de entrada SCART correspondientes de la televisión.

4 **Empleo del conector HDMI**

Para lograr la mejor calidad de imagen, conecte mediante el HDMI las televisiones que cuenten con HDMI (High Definition Multimedia Interface), DVI (Digital Visual Interface) o HDCP (High-bandwidth Digital Contents Protection). Esta conexión transmite las señales tanto de imagen como de sonido. A través de esta conexión, puede ver DVD que contengan contenido en alta definición (HD).

Nota:

Algunas televisiones no admiten la transmisión de audio a través de HDMI.

Conecte un cable HDMI a:

- el conector HDMI de esta unidad,
- el conector HDMI de la televisión.

Nota:

Si el televisor solo dispone de una conexión DVI, realice la conexión mediante un adaptador HDMI/DVI. Se necesita una conexión de audio extra para completar esta conexión.

Conexión a un dispositivo de audio externo

Esta unidad permite la reproducción desde un dispositivo de audio externo.

1 **Empleo del conector AUX IN**

Conecte los cables de audio a:

- los conectores AUX IN de esta unidad,
- los conectores de salida de audio del dispositivo de sonido externo.

2 **Empleo del conector OPTICAL**

Conecte un cable óptico a:

- el conector OPTICAL,
- el conector de entrada digital de la grabadora digital.

Nota: En este modo la función Mute (Silenciar) no es válida.

Conexión a otros dispositivos

Reproducción desde un reproductor de audio

Puede escuchar el contenido de un reproductor de audio con esta unidad.

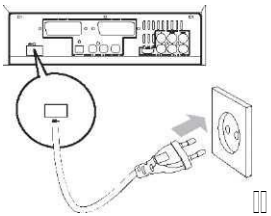
1 Conecte el reproductor de sonido.
- En el caso de reproductores de audio con conectores de salida de sonido RCA: conecte el cable de audio a los conectores AUX IN L/R y a los conectores de salida de audio del reproductor de audio.
- En el caso de reproductores con conectores para auriculares: conecte el cable MP3 Link al conector MP3 LINK y al conector para auriculares del reproductor de audio.

2 Pulse el botón AUX/MP3 LINK para seleccionar la fuente AUX o la fuente MP3 Link.

3 Empiece a reproducir el contenido del reproductor de audio.

Conexión de la alimentación eléctrica

Precaución:
- ¡Riesgo de peligro para el producto! Asegúrese de que la tensión de alimentación se corresponde con la tensión impresa en la parte posterior o inferior de la unidad.
- Antes de conectar el cable de alimentación CA, asegúrese de haber realizado el resto de conexiones.



Conecte el cable de alimentación CA a:
- la conexión CA de la unidad.
- la toma de alimentación de la pared.

Colocación de las pilas del mando a distancia

El mando a distancia que se suministra permite accionar el equipo a distancia. Cuando accione el mando a distancia, señale hacia el sensor remoto que se encuentra en el panel frontal de la unidad.
- Aunque se esté accionando el mando a distancia dentro del rango de alcance efectivo (5 m), es posible que no pueda realizarse el control a través del mando a distancia en caso de que haya obstáculos entre este y la unidad.
- Si el mando a distancia se emplea cerca de otros productos que generan rayos infrarrojos, o si otros dispositivos que emplean rayos infrarrojos se emplean cerca de la unidad, es posible que el mando a distancia no funcione correctamente. O a la inversa, los otros productos podrían funcionar mal.

Instalación de las pilas

1 Extraiga la tapa del compartimento de las pilas.

2 Introduzca dos pilas secas “AAA” (R03 o UM-4).

Asegúrese de que las pilas se insertan correctamente, respetando la polaridad (“⊕” y “⊖”).

3 Cierre la tapa.

Precauciones relativas a las pilas

- Asegúrese de insertar las pilas con las polaridades positiva “⊕” y negativa “⊖” correctas.
- Utilice pilas del mismo tipo. Nunca use distintos tipos de pila a la vez.
- Pueden emplearse pilas tanto recargables como no recargables. Respete las medidas de precaución que aparecen en sus etiquetas.
- Si el mando a distancia no va a emplearse durante un tiempo prolongado (más de un mes), extraiga la pila del mando a distancia para evitar fugas.
- En caso de fugas de la pila, limpie el interior del compartimento de pilas y sustituya las pilas por unas nuevas.
- No emplee pilas distintas a las especificadas. No mezcle pilas nuevas con otras viejas.
- No caliente ni desarme las pilas. En ningún caso las tire al fuego o al agua.
- No transporte o guarde las pilas junto con otros objetos metálicos. En caso de hacerlo, las pilas podrían cortocircuitarse, presentar fugas o explotar.
- Nunca recargue una pila a menos que haya confirmado que es de tipo recargable.

Funcionamiento básico

Alimentación

Puede usar todas las funciones accesibles desde el panel de la unidad o a través del mando a distancia después de haber conectado el equipo a la fuente de alimentación (se conoce como modo standby o modo de reposo).

Cómo encender el equipo

Pulse el botón ⏻ para encender el sistema desde el modo standby.

Nota: Al encender el equipo, este continuará en el modo en el que se encontraba cuando se apagó por última vez.

Cómo apagar el equipo

Pulse el botón ⏻ de nuevo para apagar el sistema o pasar al modo standby.

Nota:

Asegúrese de desconectar el cable de alimentación de la toma de corriente cuando no vaya a utilizar el equipo en una larga temporada.

Selección del sistema de TV correcto

Cambie este ajuste si el vídeo no se muestra correctamente. Por defecto, este ajuste coincide con el ajuste más habitual para la televisión en su país.

1. En el modo sin disco, pulse el botón SETUP.
2. Seleccione [PÁG. DE PREFERENCIAS].
3. Seleccione [TIPO TV] y, a continuación, pulse el botón ▶.
4. Seleccione un ajuste y, después, pulse el botón ENTER.
   - [PAL] - para televisiones con sistema de color PAL.
   - [AUTO] - para televisiones compatibles tanto con NTSC como con PAL (multisistema).
   - [NTSC] - para televisiones con sistema de color NTSC.
5. Pulse el botón SETUP para salir del menú.

Cambio del idioma del menú del sistema

1. Pulse el botón SETUP.
2. Seleccione [PÁG. CONFIG. GENERAL].
3. Seleccione [IDIOMA MENÚS] y, a continuación, pulse el botón ▶.
4. Seleccione un ajuste y, después, pulse el botón ENTER.
5. Pulse el botón SETUP para salir del menú.

Ajuste del reloj

El reloj incorporado muestra la hora correcta en la pantalla.

1. En el modo standby, mantenga pulsado el botón CLOCK para activar el modo de ajuste del reloj; el indicador de la hora parpadeará.
2. Ajuste la hora con el botón ▲ o el botón ▼.
3. Pulse el botón ENTER o CLOCK para confirmar; el indicador de minutos parpadeará.
4. Ajuste los minutos con el botón ▲ o el botón ▼.
5. Pulse el botón ENTER o CLOCK para confirmar, el reloj integrado empezará a funcionar y los segundos empezarán a contar desde 0.

Nota:

- El tiempo empleado para cada paso no puede ser superior a 10 segundos o volverá a la visualización original.
- Si se produce un fallo o se desconecta la alimentación eléctrica del equipo, el reloj perderá la configuración efectuada.

Cómo confirmar la hora del reloj

Al pulsar el botón CLOCK, se mostrará la hora del reloj. Espere unos segundos hasta que la visualización vuelva a su estado original.

Ajuste del nivel de volumen

Durante la reproducción, pulse los botones VOL+/- para subir/bajar el volumen.

Selección de un efecto de sonido preajustado

Durante la reproducción, pulse el botón RS-EQ varias veces para seleccionar:

- [MOVIE]
- [TV]
- [DANCE]
- [JAZZ]
- [MUSIC]

Super acentuación de bajos

Pulse el botón BASS repetidas veces para seleccionar el nivel de acentuación de bajos.

Seleccionar el sonido envolvente

Pulse el botón V-SUR para obtener el sonido envolvente. Pulse nuevamente el botón para cancelar este efecto.

Sonido silenciado

Durante la reproducción pulse el botón MUTE 🔇 para silenciar o restablecer el sonido. Pulse de nuevo este botón o pulse el botón VOLUME+ para cancelar el efecto.

Ajuste del brillo del panel de visualización

Pulse DIM varias veces para seleccionar distintos niveles de brillo del panel de visualización.

Reproducción

Reproducción de un disco

¡Precaución!

- Nunca mire al rayo láser del interior de la unidad.
- ¡Riesgo de peligro para el producto! Nunca reproduzca discos con accesorios, como anillos estabilizadores o láminas de tratamiento.
- Nunca introduzca en el compartimento del disco nada que no sea un disco.

1 Pulse el botón DISC/USB para seleccionar DISC como fuente.

2 Utilice el botón ⏏ DISC para abrir la bandeja de disco.

3 Introduzca un disco en la bandeja (con la parte impresa hacia arriba) y pulse nuevamente el botón ⏏ DISC para cerrar la bandeja de disco.

4 La unidad leerá el disco y lo reproducirá automáticamente.

- Para detener la reproducción, pulse el botón .
- Para pausar o reanudar la reproducción, pulse el botón ►❚❚.
- Para pasar al título/capítulo/pista anterior/ siguiente, pulse los botones ⏮ / ⏭.

Si la reproducción no empieza automáticamente:

- Seleccione el título/capítulo/pista y pulse el botón ►❚❚ o ENTER.

Uso del menú del disco

Al cargar un disco DVD/(S)VCD, es posible que aparezca un menú en la pantalla de la televisión.

- **Cómo acceder o salir del menú manualmente:** Pulse el botón MENU.
- **Para VCD con la función PlayBack Control (PBC) (versión 2.0 únicamente):** Con la función PBC, puede reproducir VCD de manera interactiva según la pantalla de menú. Durante la reproducción, pulse el botón MENU para habilitar/deshabilitar el PBC.
  - Cuando el PBC se habilita, se muestra la pantalla del menú.
  - Cuando el PBC se deshabilita, se reanuda la reproducción normal.

Selección de un idioma de audio

Puede seleccionar un idioma para el audio al reproducir DVD.

- Durante la reproducción del disco, pulse el botón AUDIO.
  - Aparecerán las opciones de idioma. Si el canal de audio seleccionado no está disponible, se emplea el canal de audio predeterminado del disco.

Nota:

En algunos DVD, el idioma solo puede cambiarse desde el menú de disco. Pulse el botón SETUP para acceder al menú.

Selección de un idioma para los subtítulos

Puede seleccionar un idioma para los subtítulos cuando se reproduce un disco DVD.

- Durante la reproducción, pulse el botón SUBTITLE.

Nota:

En algunos DVD, el idioma solo puede cambiarse desde el menú de disco. Pulse el botón SETUP para acceder al menú.

Reproducción desde USB

1 Inserte el dispositivo USB.

2 Pulse el botón DISC/USB para seleccionar USB como fuente.

3 Pulse los botones ▲/▼ para seleccionar una carpeta, a continuación, pulse el botón ENTER para confirmar.

4 Pulse los botones ▲/▼ para seleccionar un archivo de una carpeta.

5 Pulse ►❚❚ para iniciar la reproducción.

- Para detener la reproducción, pulse el botón .
- Para pausar o reanudar la reproducción, pulse el botón ►❚❚.
- Para pasar directamente al archivo anterior/ siguiente, pulse los botones ⏮ / ⏭.

6 Pulse el botón MENU repetidas veces para cambiar entre carpetas, listas de archivos y listas de programas.

Reproducción de archivos MP3/WMA/imagen

Puede reproducción archivos MP3/WMA/imagen copiados en un CD-R/RW, DVD regrabable o dispositivo USB.

1 Inserte un disco o conecte un dispositivo USB.

2 Pulse DISC/USB para seleccionar una fuente.

3 Pulse los botones ▲/▼ para seleccionar una carpeta, a continuación, pulse el botón ENTER para confirmar.

4 Pulse los botones ▲/▼ para seleccionar un archivo de una carpeta.

5 Pulse ►❚❚ para iniciar la reproducción.

- Para detener la reproducción, pulse el botón .
- Para pausar o reanudar la reproducción, pulse el botón ►❚❚.
- Para pasar directamente al archivo anterior/ siguiente, pulse los botones ⏮ / ⏭.

Control de reproducción

Seleccionar opciones de repetición de reproducción

- Durante la reproducción, pulse el botón MODE varias veces para seleccionar un modo de repetición de reproducción.

Repetición A-B (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

1 Durante la reproducción de música o vídeo, pulse el botón A-B en el punto de inicio.

2 Pulse el botón A-B en el punto final.

- La sección seleccionada empezará a reproducirse repetidamente.
- Para cancelar el modo de repetición, pulse de nuevo el botón A - B.

Nota:

La selección A y B puede establecerse solo dentro del mismo título/pista.

Búsqueda hacia delante/hacia atrás

- Durante la reproducción, mantenga pulsados los botones ⏮ / ⏭ varias veces para seleccionar una velocidad de búsqueda.
  - Para reanudar la reproducción a velocidad normal, pulse el botón ⏯.

Búsqueda por tiempo o número de capítulo/pista

Durante la reproducción de DVD/VCD, pulse el botón GOTO para acceder al menú rápido:

- En el caso del campo de pista/título/pista, introduzca el número de pista/título/capítulo.
- En el caso del campo de tiempo de disco/pista/título/capítulo, introduzca la posición de reproducción en horas, minutos y segundos.
- La reproducción comienza automáticamente en el punto que ha seleccionado.
- En el caso de los campos Repetir/Audio/Subtítulos/Ángulo, podrá seleccionar el modo de reproducción/modo de audio/idioma de subtítulos/ángulo de visualización para la reproducción.
- En el campo de Display podrá seleccionar el modo para ver la información del tiempo de disco.

Reanudación de la reproducción de vídeo desde el punto en que se detuvo por última vez

- En el modo de parada y cuando el disco no se ha extraído, pulse el botón ⏯.

Para cancelar el modo de reanudación y detener la reproducción por completo:

- En el modo de parada, pulse el botón .

Nota:

Esta función solo está disponible para la reproducción de DVD/VCD.

Opciones de reproducción

Visualización de la información de reproducción

- Durante la reproducción, pulse varias veces el botón OSD para mostrar la información de reproducción.

Programa

- **Para los discos de vídeo/CD de audio:**

1 Durante la reproducción o en el modo de parada, pulse el botón PROG para acceder al menú de programa.

2 Introduzca las pistas/capítulos que desea añadir al programa.

3 Repita el paso 2 hasta que el programa se haya completado.

4 Pulse [Start] (Inicio), luego pulse el botón ⏯ para reproducir el programa.

- **Para archivos MP3/WMA:**

1 Durante la reproducción o en el modo de parada, pulse el botón PROG para añadir el archivo a la lista de programas.

2 Repita el paso 2 hasta completar el programa.

3 Pulse MENU para mostrar la lista de programas, a continuación seleccione el archivo de programa.

4 Pulse el botón ENTER para reproducir el programa.

- **Cómo eliminar un archivo de la lista de programas:**

1 Pulse el botón MENU hasta que se muestre la lista de programas.

2 Seleccione un archivo, después pulse el botón PROG para eliminar el archivo de la lista de programas.

Cambio del canal de audio

- Durante la reproducción de VCD, pulse el botón AUDIO varias veces para seleccionar un canal de audio disponible del disco:
  - Mono izquierda
  - Mono derecha
  - Estéreo
- Durante la reproducción de DVD, pulse el AUDIO para seleccionar un idioma de audio.

Menú de información

En el modo de reproducción, pulse el botón TITLE para volver al menú del título durante la reproducción de PBC.

Selección de un ángulo de cámara

Pulse ANGLE repetidamente durante la reproducción para seleccionar el ángulo deseado.

Nota:

Esta función solo está disponible para los DVD grabados con varios ángulos de cámara.

Opciones de visualización de imágenes

Previsualización de imágenes

1 Durante la reproducción, pulse el botón .

- Aparecerán las miniaturas de 12 imágenes.

2 Puede realizar una de las siguientes selecciones:

- una imagen
- la opción de presentación
- la opción de menú
- la página siguiente/anterior (en caso de estar disponible)

3 Pulse el botón ENTER para:

- reproducir la imagen seleccionada
- iniciar la presentación de todas las imágenes
- acceder al menú en el que se explica la función de tecla remota
- la página siguiente/anterior (en caso de estar disponible)

Selección de un modo de reproducción de presentación

- Durante la reproducción, pulse el botón PROG varias veces para seleccionar el modo de reproducción de presentación.

Rotación de imagen

- Durante la reproducción, pulse los botones ◀, ▶, ▲, ▼ para girar la imagen hacia la izquierda/derecha.

Ampliar/reducir la imagen

- Durante la reproducción de vídeo, pulse el botón ZOOM repetidas veces para ampliar o reducir la imagen.
  - Cuando la imagen se ha ampliado, puede pulsar ▲, ▼, ◀, ▶ para recorrer la imagen.

Reproducción de iPhone/iPod

Esta unidad permite la reproducción de contenidos de audio desde un iPhone/iPod.

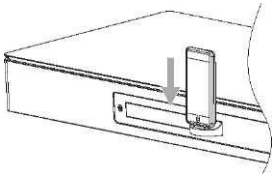
Nota:

- Para reproducir vídeos desde un iPad/iPhone/iPod, conéctelo a la terminal AV VIDEO.
- Algunas teclas de función no están disponibles para el iPad.

1 Pulse el botón DOCK del mando a distancia o el botón ⏎ FUNCTION del panel frontal para seleccionar iPhone/iPod como fuente.

2 Toque el botón ⏏ DOCK para que salga la base Dock para iPhone/iPod.

3 Coloque el iPhone/iPod en la base Dock para iPhone/iPod.



4 Comience a reproducir la música del iPhone/iPod conectado.

- Para pausar/reanudar la reproducción, pulse el botón ►❚❚.
- Para pasar una pista, pulse los botones ❙◀◀ / ▶▶❙.
- Para realizar una búsqueda durante la reproducción: mantenga pulsados los botones ❙◀◀ / ▶▶❙ y después suéltelos para reanudar la reproducción normal.
- Para moverse por el menú: pulse el botón MENU, a continuación, pulse ▲, ▼ para realizar la selección y pulse ENTER para confirmar.
- Para seleccionar las opciones de repetición de reproducción: pulse el botón MODE varias veces para seleccionar un modo de reproducción de repetición.
- Para seleccionar las opciones de repetición de reproducción: pulse el botón MODE varias veces para seleccionar un modo de reproducción de repetición.

Carga del iPhone/iPod

El iPhone/iPod comienza a cargarse en cuanto se conecta a la base dock y la unidad se conecta a la fuente de alimentación CA.

Extracción del iPhone/iPod

1 Saque el iPhone/iPod de la base Dock.

2 Pulse el botón ⏏ DOCK del panel frontal para que la base Dock para iPhone/iPod vuelva a esconderse.

Ajuste de configuración

Introducción

Este capítulo describe cómo usar el menú SETUP. La mayoría de configuraciones y ajustes deben realizarse durante el primer uso del sistema.

1 Pulse el botón SETUP.

2 Pulse los botones ◀, ▶ para seleccionar una página de configuración.

3 Pulse los botones ▲, ▼ para seleccionar una opción y, después, pulse el botón ▶.

4 Pulse los botones ▲, ▼ para seleccionar un ajuste y, a continuación, pulse el botón ENTER.

- Para volver al menú anterior, pulse el botón ◀.
- Pulse el botón SETUP para salir del menú.

Página de configuración general

Pantalla TV

Es posible que la forma de la televisión o del monitor no coincida con la forma del marco de la película. Para evitar que la imagen se distorsione en televisiones más antiguas, es posible que necesite cambiar el modo de visualización de la imagen. Las televisiones emplean una relación de formato 4:3; las televisiones de alta definición emplean la relación de formato 16:9 (igual que las películas).

Nota:

Es posible que tenga que consultar el manual de la televisión junto con esta sección para obtener los mejores resultados. Algunos discos no permiten que se cambie la relación de formato y, por lo tanto, tendrá que cambiar la relación de formato de la televisión.

Realice este ajuste con la reproducción detenida; no se puede realizar durante la reproducción de un disco.

NORMAL/PS

Este modo se utiliza en televisiones 4:3. Las imágenes con la relación 4:3 se muestran con normalidad. Cuando se visualizan programas en relación 16:9, se muestra la altura total de la pantalla, y los lados izquierdo y derecho quedan recortados.

NORMAL/LB

Este modo se emplea en televisiones con una relación de 4:3. Las imágenes con la relación 4:3 se muestran con normalidad. Las imágenes con una relación de 16:9 se ven con su anchura completa, pero aparece una zona en blanco en la parte superior e inferior de la pantalla.

WIDE

Se emplea con televisiones con una relación de 16:9.

Idioma de los menús

Seleccione el idioma en el que desea que aparezcan los menús de la unidad en pantalla.

Protector de pantalla

Act.

El salvapantallas se inicia si no se reproduce nada y no se realiza ninguna operación durante 4 minutos.

Des.

El salvapantallas no se inicia.

Última memoria

Act.

Seleccione esta opción para que la función de última memoria esté disponible.

Des.

Seleccione esta opción para que la función de última memoria no sea válida.

Página de configuración de audio

Modo Downmix (audio analógico)

I/D

El audio del canal 5.1 se mezcla en el canal izquierdo y canal derecho y se emite a través de los altavoces FL y FR respectivamente.

Estéreo

El audio del canal 5.1 se mezcla en la señal estéreo y se emite a través de los altavoces FL y FR.

Des.

Seleccione esta opción para que esta función no sea válida.

Nota:

Solo está disponible para discos con canal 5.1 y codificación Dolby AC-3.

Proceso de 3D

Este ajuste ofrece los siguientes efectos de sonido: desactivado, sala de conciertos, sala de estar, sala pequeña, baño, cueva, estadio e iglesia.

Página de configuración de vídeo

Ajuste de color

Puede ajustar algunos parámetros de la imagen de vídeo.

1 Resalte “Ajuste color” y pulse el botón ▶.

2 Emplee los botones ◀ / ▶ para seleccionar el parámetro.

Agudeza

Sirve para ajustar la nitidez de la imagen que se muestra en la pantalla.

Con los botones de cursor seleccione Alto, Medio o Bajo y pulse el botón ENTER.

Brillo
Permite ajustar el brillo de la imagen.
Emplee los botones a izquierda y derecha para cambiar el valor y pulse el botón ENTER.

Contraste
Permite ajustar el contraste de la imagen.
Emplee los botones a izquierda y derecha para cambiar el valor y pulse el botón ENTER.

Gamma
Permite ajustar el valor gamma de la imagen.
Con los botones de cursor seleccione High (alto), Medium (medio), Low (bajo) o None (ninguno) y pulse el botón ENTER.

Tonalidad
Permite ajustar el balance verde-rojo de la imagen (únicamente disponible para el escaneo progresivo y la salida S-Video). Emplee los botones a izquierda y derecha para cambiar el valor y pulse el botón ENTER.

Saturación
Permite ajustar el nivel de saturación.
Emplee los botones a izquierda y derecha para cambiar el botón y pulse ENTER.

Luma Delay (Retardo de luminancia)
Permite ajustar el retardo de luminancia. Con los botones de cursor seleccione 0T o 1T y pulse el botón ENTER.

3 Pulse el botón a la izquierda (◀) para volver a la página de configuración de vídeo.

HDMI Setup (Configuración HDMI)

On (HDMI)
Seleccione esta opción para que se emita la señal cuando la televisión o monitor se conecta a un terminal de salida HDMI.

Off (HDMI)
Seleccione esta opción cuando no vaya a usar el terminal de salida HDMI.
No se emite señal desde el terminal de salida HDMI.

FORMATO DE AUDIO

AUTO
Detecta y selecciona el formato de audio más adecuado automáticamente.
PCM
Los formatos de audio multicanal se simplificarán a audio de dos canales.

RESOLUTION (Resolución)

Existen las siguiente opciones de resolución: 480p(60Hz), 720p(60Hz), 1080i(60Hz), 1080p(60Hz), 576p(50Hz), 720p(50Hz), 1080i(50Hz) y 1080p(50Hz).

HDMI CEC SETUP (Configuración HDMI-CEC)
Puede emplear un solo mando a distancia para controlar los dispositivos HDMI-CEC conectados a través de conectores HDMI.

Nota:
Para habilitar la función HDMI CEC, debe activar las funciones de HDMI CEC en la televisión y en el resto de dispositivos conectados a la televisión. Consulte el manual de la televisión o de los dispositivos para obtener más detalles.

HDMI-CEC

Act.
Seleccione esta opción para activar la función HDMI CEC.

Des.
Seleccione esta opción cuando no vaya a usar el HDMI CEC.

One TouchPlay (Reproducción con un toque)

Act.
Pulse el botón ⏻; para activar esta función.
La televisión (si es compatible con la reproducción con un toque) se encenderá automáticamente y cambiará al canal de entrada de vídeo correcto.
Si se carga un disco en este producto, la reproducción del disco comienza automáticamente (excepto CD).

Des.
Seleccione esta opción para desactivar la función de reproducción con un toque.

One TouchStandby (Standby con un toque)
Al mantener pulsado el botón, todos los dispositivos HDMI CEC conectados (en caso de que el dispositivo sea compatible con la función standby con un toque) cambiarán al modo standby de manera simultánea.

Act.
Seleccione esta opción para activar la función standby con un toque.

Des.
Seleccione esta opción para desactivar la función standby con un toque.

Nota:
No es posible establecer el tipo de televisión hasta que no se haya desactivado la opción HDMI.

Página de configuración de preferencias

Notas:
No es posible establecer el tipo de televisión hasta que no se haya desactivado la opción HDMI.

Tipo TV

PAL
Seleccione esta opción cuando la unidad se conecte a una televisión PAL.

AUTO
Seleccione esta opción cuando la unidad se conecte a una televisión multisistema.

NTSC
Seleccione esta opción cuando la unidad se conecte a una televisión NTSC.

PBC
Active o desactive el menú de contenido de VCD/SVCD con la función PBC (control de reproducción)

Act.
Seleccione esta opción para activar la función PBC.

Des.
Seleccione esta opción para desactivar la función PBC.

Audio, subtítulos y menú de disco

Puede seleccionar el idioma que prefiera para el audio, los subtítulos y el menú de disco.

- Si selecciona un idioma preferido que no se encuentra en el DVD, se seleccionará automáticamente uno de los idiomas existentes en el DVD.
- Puede anular el ajuste de audio en el menú de configuración pulsado el botón AUDIO del mando a distancia mientras se está reproduciendo un disco DVD.
- Puede anular el ajuste de subtítulos en el menú de configuración pulsado el botón SUBTITLE del mando a distancia mientras se está reproduciendo un disco DVD.
- Seleccione “Des.” para desactivar los subtítulos. Tenga en cuenta que es posible que los subtítulos de algunos discos no puedan eliminarse aunque se seleccione “Des.”.

Parental

La reproducción de algunos discos DVD puede estar limitada en función de la edad de los usuarios.

El sistema de control parental permite a los padres ajustar el nivel de limitación para las reproducciones.

Nota:

- Cuanto más bajo sea el nivel, más estricta será la limitación.
- Si el disco está clasificado con un nivel superior al que usted ha establecido, el sistema solicitará una contraseña. Introduzca la contraseña y pulse el botón ENTER para iniciar la reproducción.

1 Seleccione el nivel de control parental deseado en el menú y, a continuación, pulse el botón ENTER.

2 Se le pedirá que introduzca la contraseña. Utilice los botones 0-9 para introducir 000000 (o la contraseña de privacidad que haya establecido ya).

- No es necesario introducir una contraseña si el modo de contraseña se establece en “Des.”

Predeterminado:

Se restablecerán los ajustes predeterminados de todos los elementos del menú de configuración (excepto el de contraseña y el de control parental).

Página de configuración de contraseña

Modo de contraseña

Puede desbloquear temporalmente discos para su reproducción en función del nivel.

Para cambiar este ajuste, seleccione “Act.” o “Des.”, introduzca la contraseña y pulse el botón ENTER.

Act.
Es necesario introducir la contraseña para cambiar el nivel del control parental.

Des.
Es posible cambiar el nivel de control parental sin introducir una contraseña. No puede desbloquear temporalmente los discos para su reproducción.

Contraseña

Puede establecer una contraseña nueva para el control parental. La contraseña predeterminada es 000000.

1 Seleccione “Cambiar” y pulse el botón ENTER.

2 Introduzca 000000 (o su contraseña de privacidad) con los botones 0-9.

3 Introduzca una contraseña nueva.

4 Vuelva a introducir la misma contraseña para confirmarla.

5 Pulse el botón ENTER.

Nota:

Necesitará su contraseña para cambiar el nivel de control en futuro, así como para desbloquear temporalmente los discos para su reproducción. Si olvida su contraseña, utilice 000000.

Radio FM

Sintonización de una emisora

1 Asegúrese de que ha conectado una antena FM y que la ha extendido por completo.

2 Pulse el botón TUNER para seleccionar TUNER como fuente.

3 Pulse los botones ⏮ / ⏭, la frecuencia cambiará hacia arriba o hacia abajo automáticamente hasta que se encuentre una emisora. O mantenga pulsados los botones ⏮ / ⏭ varias veces hasta que encuentre la emisora que desee.

Nota:

- Mantenga pulsado el botón ⏯ del mando a distancia para cambiar la rejilla.
- La unidad cambiará automáticamente al canal estéreo o MONO para recibir el modo de radio FM con el mejor efecto.

Programación de emisoras

Pueden programarse hasta 20 emisoras de FM.

- **Programación automática de emisoras de radio**
  Mantenga pulsado el botón PROG durante 2 segundos para activar la programación automática. Se programarán todas las emisoras disponibles en el orden de la señal de la recepción de onda.
  - La primera emisora de radio programada se reproduce automáticamente.
- **Programación manual de emisoras de radio**

1 Sintonice la emisora deseada, a continuación pulse el botón PROG.

2 Pulse los botones 0~9, ⏮ o ⏭ para seleccionar el número programado.

3 Pulse el botón PROG para memorizar la emisora.

4 Repita los pasos 1 a 3 para cada emisora que desee almacenar en la memoria con un número predefinido.

5 Mantenga pulsado el botón para borrar las emisoras de radio memorizadas.

Nota:

Si desconecta el sistema, o se produce un fallo de alimentación, las emisoras programadas no se eliminarán.

Selección de una emisora de radio programada

- Pulse los botones ⏮ o ⏭ para seleccionar el número programado que desee.

Nota:

También puede usar el teclado numérico para seleccionar directamente la emisora programada.

Otras funciones

Ajuste del temporizador de alarma

En el modo standby, puede usarse el ajuste del temporizador de encendido diario para encender el equipo automáticamente a una hora determinada todos los días en el modo standby. No obstante, para que el temporizador funcione, el reloj debe estar configurado correctamente.

1 En el modo standby, mantenga pulsado el botón TIMER durante varios segundos y, a continuación, pulse el botón ▲/▼ para seleccionar la fuente de sonido para la alarma.

2 Pulse el botón TIMER o ENTER, el indicador de volumen parpadeará. Ajuste el volumen de alarma con el botón ▲o el botón ▼.

3 Pulse el botón TIMER o ENTER, el indicador de la hora parpadeará. Ajuste la hora con el botón ▲o el botón ▼.

4 Pulse el botón TIMER o ENTER, el indicador de los minutos parpadeará. Ajuste los minutos con el botón ▲ o el botón ▼.

5 Pulse el botón TIMER o ENTER; la hora seleccionada quedará fijada.

6 Active (ON) (el temporizador funcionará) o desactive (OFF) (se cancela el temporizador diario) el temporizador diario con el botón ▲ o el botón ▼.

Nota:

- No deberá tardar más de 15 segundos en realizar cada uno de los pasos o, de lo contrario, el equipo volverá a mostrar la hora.

- **Cómo confirmar el temporizador de encendido diario**
  Pulse el botón TIMER en el modo standby; se mostrará la hora de encendido diario. Espere un segundo hasta que el equipo vuelva a la pantalla original.
- **Cómo cancelar el ajuste del temporizador de encendido diario**
  En el modo standby, pulse varias veces el botón TIMER hasta que se muestre “ON”, después puede ajustar el temporizador diario en “OFF” pulsando el botón ▲ o el botón ▼(el temporizador diario se cancelará).
  Al apagar el equipo también se cancela el temporizador de encendido diario.

Ajuste del temporizador de apagado

Use el temporizador de apagado para apagar el sistema una vez transcurridos determinados minutos en el modo de reproducción. Al ajustar el temporizador de apagado, podrá quedarse dormido escuchando música sabiendo que el sistema se apagará solo en lugar de continuar funcionando toda la noche.

1 Reproduzca un disco o sintonice la emisora que desee.

2 Para ajustar el temporizador de apagado, pulse varias veces el botón SLEEP/TIMER, seleccione un periodo de tiempo (en minutos). La unidad se apagará automáticamente transcurrido el tiempo ajustado.

Resolución de problemas

Para que la garantía conserve su validez, en ningún caso debe intentar reparar el sistema usted mismo. Si surge algún problema al usar este equipo, compruebe los siguientes puntos antes de recurrir al servicio de mantenimiento.

No se enciende

- Asegúrese de que el cable CA del aparato está correctamente conectado.
- Asegúrese de que existe corriente en la salida de CA.
- Pulse el botón de reposo (standby) para encender la unidad.

No se detecta el disco

- Compruebe que el disco se ha introducido en la posición correcta.
- Espere hasta que haya desaparecido la condensación de humedad de la lente.
- Limpie o cambie el disco.
- Utilice un CD finalizado o un disco de formato correcto.

No hay imagen

- Compruebe la conexión de vídeo.
- Encienda la televisión en el canal de entrada de vídeo correcto.

Imagen en blanco y negro o distorsionada

- El disco no coincide con el estándar del sistema de color de la televisión (PAL/NTSC).
- A veces es posible que la imagen aparezca un poco distorsionada. No se trata de un fallo.
- Limpie el disco.

La relación de formato de la pantalla de televisión no puede cambiarse aunque haya ajustado el formato de visualización de la televisión

- El disco de DVD cargado tiene una relación de formato fija.
- Es posible que la relación de formato no cambie en algunos sistemas de televisión.

El mando a distancia no funciona

- Antes de pulsar cualquier botón de función, seleccione primero la fuente correcta.
- Reduzca la distancia entre el mando a distancia y la unidad.
- Inserte la pila teniendo en cuenta la correcta polaridad (+/-), tal y como se indica.
- Cambie la pila.
- Dirija el mando directamente al sensor que está en el panel frontal de la unidad.

El disco no funciona

- Inserte un disco que pueda leerse y asegúrese de que la etiqueta queda en la parte superior.
- Compruebe el tipo de disco, el sistema de color y el código regional. Compruebe si el disco está rayado o manchado.
- Pulse MENU para salir del menú de configuración del sistema.
- Deshabilite la contraseña del control parental o cambie el nivel de clasificación.
- Hay humedad condensada dentro del sistema. Extraiga el disco y deje el sistema encendido durante una hora aproximadamente. Desconecte y vuelva a conectar el enchufe de alimentación CA, a continuación, vuelva a encender la unidad.

Mala recepción de la radio

- Aumente la distancia entre la unidad y su televisión o VCR.
- Saque completamente la antena FM.
- Conecte una antena FM exterior en su lugar.

No pueden ajustarse los idiomas de audio y de subtítulos

- El disco no está grabado con sonido o subtítulos en varios idiomas.
- El ajuste de los idiomas de audio o de subtítulos no está permitido en el disco.

No se pueden mostrar algunos archivos del dispositivo USB

- El número de carpetas o archivos en el dispositivo USB ha excedido determinado límite. No se trata de un fallo.
- Los formatos de estos archivos no son compatibles con la unidad.

El dispositivo USB no compatible

- El dispositivo USB no es compatible con la unidad. Pruebe otro dispositivo.

El temporizador no funciona

- Ajuste el reloj correctamente.
- Encienda el temporizador.

Ajuste del reloj/temporizador borrado

- Se ha interrumpido la alimentación eléctrica o el cable de alimentación se ha desconectado.
- Vuelva a ajustar el reloj/temporizador.

No puede funcionar

- Esta unidad contiene un microordenador para el procesamiento de señales y las funciones de control. En situaciones excepcionales, es posible que grandes interferencias, el ruido procedente de una fuente externa o la electricidad estática hagan que se bloquee. En el caso poco probable de que esto ocurra, desenchufe el cable eléctrico de la toma de la pared, espere al menos 5 segundos y, a continuación, vuelva a conectar el cable de alimentación.

Uso del iPhone para la reproducción de música

- Mientras el iPhone está reproduciendo música a través de la conexión Dock, existe la posibilidad de que el iPhone no tenga una buena recepción de la señal de llamada entrante.

Especificaciones

Generales

Alimentación ..... CA 230 V ~ 50 Hz
Consumo de energía ..... 45 W
Potencia de salida ..... 50 W x 2 + 100 W
Distorsión armónica total ..... 1 % (1 kHz, 1 W)
Impedancia/sensibilidad de entrada de sonido ..... LÍNEA: 500 mV/47 kΩ
Respuesta de frecuencia ..... 40 Hz – 20 kHz (+/-3 dB)
Rango de sintonización ..... 87.5 - 108.0 MHz
Dimensiones del equipo (An x Al x Pr) ..... 990 x 299 x 84 mm

Altavoz

Delantero

Impedancia ..... 3 Ω
Potencia nominal ..... 40 W

Bafle

Impedancia ..... 6 Ω
Potencia nominal ..... 80 W

Mando a distancia

Distancia ..... 6 m
Ángulo 30º

Accesorios estándares

Antena FM ..... x 1
Cable de vídeo ..... x 1
Pilas ..... x 2
Mando a distancia ..... x 1
Manual de instrucciones ..... x 1
Cable de alimentación ..... x 1

- Las especificaciones y el diseño están sujetos a cambios sin previo aviso.